



1906

Monsieur.

Le 13 août 1906, M. le professeur M. J. DE GOEJE atteindra l'âge de 70 ans, et la loi néerlandaise sur l'enseignement supérieur l'obligera alors à prendre sa retraite et à quitter la chaire qu'il aura occupée pendant quarante ans à l'Université de Leyde.

Il nous paraît que la fin d'une si longue et si brillante carrière est un fait important dans l'histoire des études orientales, un fait digne d'être perpétué dans le souvenir par un monument durable. M. DE GOEJE ne s'est nullement borné à faire preuve de sa vaste érudition dans son cabinet d'étude et dans sa salle de cours; ce qu'il a fait pour l'étude des langues orientales et notamment pour l'étude de la langue arabe est connu dans tout le monde savant. Il suffit d'indiquer ses *éditions*, qui passent à juste titre pour des modèles tout à la fois de sagacité et d'exactitude, ses *monographies* et ses *mémoires*, où sont résolues maintes questions qui jusqu'alors étaient restées obscures, l'Encyclopédie de l'Islâm qui sera publiée sous la surveillance d'une commission dont la section des lettres de l'Association des Académies lui a confié la présidence.

M. DE GOEJE s'est acquis un titre à la reconnaissance des Orientalistes par la libéralité sans bornes avec laquelle il a mis les riches trésors du département des manuscrits orientaux de la Bibliothèque de Leyde à la disposition de ses collègues. Il n'y a que fort peu de publications sur la philologie arabe, parmi celles qui ont paru dans ces dernières années, où son nom ne figure dans la préface. Mais à quoi bon rappeler ce que tout le monde sait?

Une activité si longue et si fertile mérite que les élèves, les amis, les collaborateurs de M. DE GOEJE lui érigent un monument durable en souvenir de ses nombreux travaux, et la commission qui s'est formée dans ce but est convaincue que le monument le plus sympathique à M. DE GOEJE serait *une fondation dont les revenus pourraient être employés, à l'avenir, à la propagation de l'étude des sciences orientales en général*. Ces fonds seraient mis à la disposition de notre septuagénaire avec la prière d'en indiquer la destination définitive au profit de ces études. Plusieurs savants hors des Pays-Bas ont déjà cordialement adhéré à ce projet; nous nous permettons de vous inviter aussi, Monsieur, à bien vouloir nous aider à rendre la Fondation-De Goeje digne de son nom.

Nous vous prions de bien vouloir envoyer votre cotisation à M. F. G. KRAMP, Leyde, Plantage 14, trésorier de la commission néerlandaise, aussitôt que possible, en tout cas avant le 1 février 1906. Une liste contenant les noms des contribuants sera offerte à M. DE GOEJE.

Veuillez agréer l'expression de nos sentiments les plus distingués.

- M. TH. HOUTSMA, professeur à l'université d'Utrecht, *président*.
C. VAN VOLLENHOVEN, professeur à l'université de Leyde, *secrétaire*.
F. G. KRAMP, Leyde, *trésorier*.
H. G. VAN DE SANDE BAKHUYZEN, professeur à l'université de Leyde.
N. P. VAN DEN BERG, président de la Banque néerlandaise, Amsterdam.
T. J. DE BOER, bibliothécaire adjoint de la Bibliothèque royale, la Haye.
J. A. VAN DIJK, Amsterdam.
S. P. VAN EEGHEN, président de la Chambre de commerce, Amsterdam.
B. D. EERDMANS, professeur à l'université de Leyde.
W. EINTHOVEN, rector-magnificus de l'université de Leyde.
B. HELDRING, président de la Nederlandsche Handel-Maatschappij, Amsterdam.
TH. W. JUYNBOLL, adiutor interpretis legati Warneriani, Leyde.
SOSRO KARTONO, litt. ind. cand., Leyde.
H. KERN, président de la section des lettres de l'Académie royale d'Amsterdam, Utrecht.
A. W. KROON, Leyde.
J. VAN OORDT, avocat au consulat général des Pays-Bas au Caire.
CH. A. VAN OPHUYSEN, professeur à l'université de Leyde.
A. H. VAN OPHUYSEN, litt. ind. cand., Leyde.
N. DE RIDDER, maire de Leyde.
C. SNOUCK HURGRONJE, Batavia.
F. DE STOPPELAAR, directeur de la Librairie et Imprimerie ci-devant E. J. Brill, Leyde.
A. C. VREEDE, professeur à l'université de Leyde.
S. G. DE VRIES, bibliothécaire, Leyde.
A. J. WENSINCK, litt. sem. cand., Berlin.
G. WILDEBOER, professeur à l'université de Groningue.
J. W. IJZERMAN, président de la Société royale géographique des Pays-Bas, Amsterdam.

K. 278 H 50
= holl. 280 fcr. 18